

CN70|CN70e

Magstripe Reader Snap-On Adapter

1000AA06

Instructions

磁条阅读器固锁适配器 说明

磁條閱讀器按扣配接器 說明

Instructions pour l'adaptateur à enclenchement de piste magnétique

Anleitung für Magnetstreifenlesegerät-Ansteckadapter

磁気ストライプ リーダー スナップ・オン 使用 明書

자기 스트라이프 리더 스냅온 어댑터 사용 안내서

Instruções para Adaptador para Leitor de Fita Magnética

Инструкции к приставному адаптеру для считывателя

магнитных полос

Instrucciones de adaptador insertable lector Magstripe

คู่มือการใช้อะแดปเตอร์ที่เสียบต่อเข้ากับเครื่องอ่านแถบแม่เหล็กรุ่น

Contents

CN70/CN70e Magstripe Reader Snap-On Adapter (1000AA06) Instructions	3
CN70/CN70e 磁条阅读器固锁适配器 (1000AA06) 说明	4
CN70/CN70e 磁條閱讀器按扣配接器 (1000AA06) 說明	6
Instructions pour l'adaptateur à enclenchement (1000AA06) de piste magnétique CN70/CN70e	8
Anleitung für CN70/CN70e Magnetstreifenlesegerät- Ansteckadapter (1000AA06)	9
CN70/CN70e 磁気ストライプ リーダー スナップ・オン (1000AA06) 使用説明書	11
CN70/CN70e 자기 스트라이프 리더 스냅온 어댑터 (1000AA06) 사용 안내서	13
Instruções para Adaptador para Leitor de Fita Magnética CN70/CN70e (1000AA06)	15
Инструкции к приставному адаптеру (1000AA06) для считывателя магнитных полос CN70/CN70e	17
Instrucciones de adaptador insertable CN70/CN70e lector Magstripe (1000AA06)	19
คู่มือการใช้อะแดปเตอร์ที่เสียบต่อเข้ากับเครื่องอ่านแถบแม่เหล็กรุ่น CN70/CN70e (1000AA06)	21

CN70/CN70e Magstripe Reader Snap-On Adapter (1000AA06) Instructions

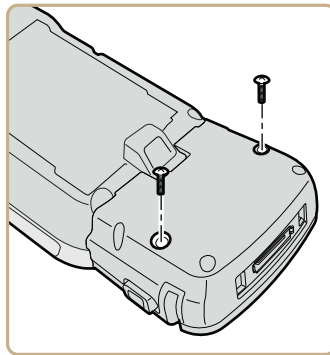
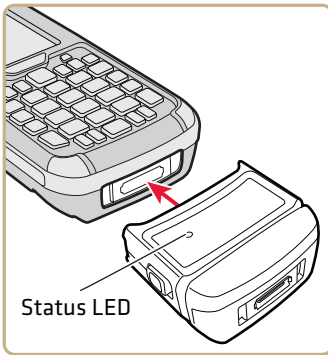
Configuring the COM Port

Before you attach the adapter for the first time, you need to configure the COM port.

- 1 Tap **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Communications** > **Serial Port Switch** > select **COM5 docking**.
- 2 When prompted to save and reboot, tap **ok**.
- 3 Tap **OK** to save.
- 4 Press the **Power** button.
- 5 Tap **Reboot**. The computer systematically reboots.

Attaching the Adapter

After you attach the adapter, you have the option of installing the adapter with the screws provided.



Note: When the magstripe reader is initially attached, the status LED is solid for 3 seconds.

Configuring the Adapter

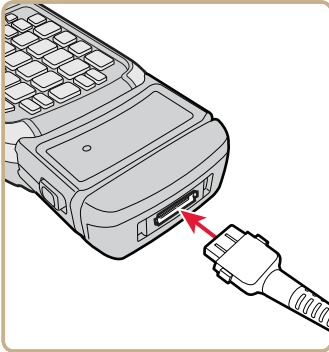
After you attach the adapter, you need to enable the adapter.

- 1 Tap **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Data Collection** > **Magstripe reader** > **Enable MSR**.
- 2 Tap **OK**. The computer is now configured to use the magstripe reader.

Understanding the Status LED

Blink Rate	Description
Solid for 3 seconds	Attached and ready for use
Blinks once every 3 seconds	Idle
Blinks 4 times	Card read successfully

Charging the Computer



To charge in an office environment, use power supply Model 9001AE02 (P/N 851-094-002). To charge in a vehicle, use power supply Model 9002AX02 (P/N 852-071-002).

When the magstripe reader is attached to the computer, you can still charge the computer using:

- DX1 Desktop Dock
- DX2 Dual Dock
- DX4 Quad Dock

CN70/CN70e 磁条阅读器固锁适配器 (1000AA06) 说明

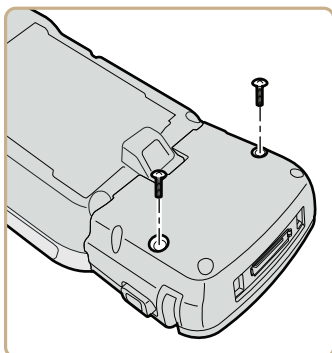
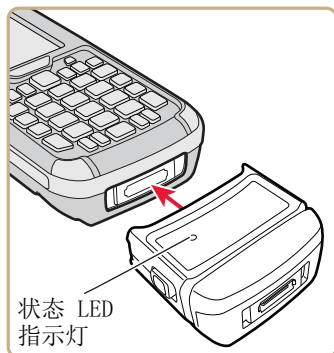
配置 COM 端口

首次连接适配器之前，您需要先配置 COM 端口。

- 1 按 **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Communications** > **Serial Port Switch**，然后选择 **COM5 docking**。
- 2 当提示您保存并重新启动时，按 **ok**。
- 3 按 **OK** 保存。
- 4 按 **Power** 按钮。
- 5 按 **Reboot**。计算机即将系统地重新启动。

连接适配器

连接适配器后，您可选择使用随附的螺钉安装此适配器。



注意：最初连接磁条阅读器时，状态 LED 指示灯会持续亮 3 秒。

配置适配器

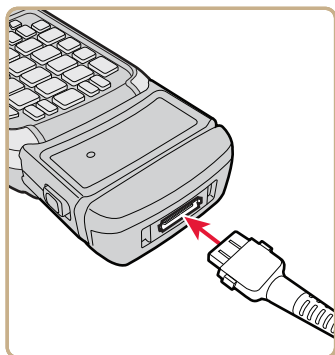
连接适配器后，您需要启用此适配器。

- 1 按 **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Data Collection** > **Magstripe reader** > **Enable MSR**。
- 2 按 **OK**。计算机现被配置为使用磁条阅读器。

了解状态 LED 指示灯

闪烁速率	说明
持续亮 3 秒	已连接且可使用
每 3 秒闪烁一次	空闲
闪烁 4 次	卡已成功读取

对计算机充电



要在商务办公环境下充电，请使用 9001AE02 (P/N 851-094-002) 型电源。
要在车载环境下充电，请使用 9002AX02 (P/N 852-071-002) 型电源。

磁条阅读器连接至计算机时，您仍能使用下列配件对计算机进行充电：

- DX1 桌面底座
- DX2 双底座
- DX4 四底座

CN70/CN70e 磁條閱讀器按扣配接器 (1000AA06) 說明

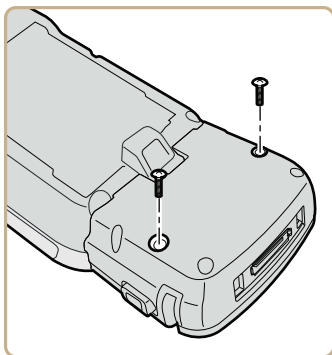
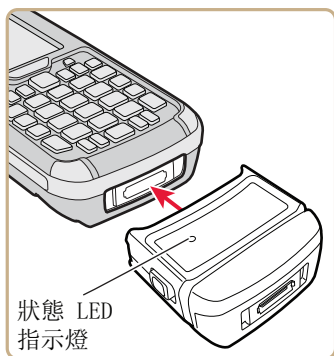
配置 COM 連接埠

首次連接配接器之前，您需要配置 COM 連接埠。

- 1 點選 **Start > Settings > System > Intermec Settings > Communications > Serial Port Switch**，然後選取 **COM5 docking**。
- 2 提示您儲存和重新開機時，點選 **ok**。
- 3 點選 **OK** 進行儲存。
- 4 點選 **Power** 按鈕。
- 5 點選 **Reboot**。電腦即將系統地重新開機。

連接配接器

連接配接器後，您可以使用附隨的螺絲安裝此配接器。





注意：一開始連接磁條閱讀器時，狀態 LED 指示燈持續亮 3 秒。

配置配接器

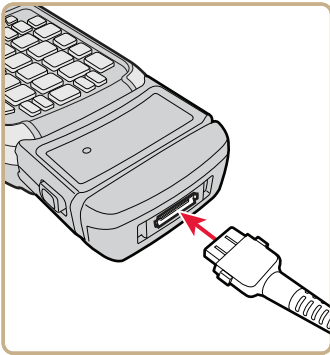
連接配接器後，您需要啟用此配接器。

- 1 點選 **Start > Settings > System > Intermec Settings > Data Collection > Magstripe reader > Enable MSR**。
- 2 點選 **OK**。電腦現被配置為使用磁條閱讀器。

瞭解狀態 LED 指示燈

閃爍頻率	說明
持續亮 3 秒	已連接且可使用
每 3 秒閃爍一次	閒置
閃爍 4 次	卡已成功讀取

為電腦充電



若要在商務辦公環境下充電，請使用 9001AE02 (P/N 851-094-002) 型電源供應器。若要在車用環境下充電，請使用 9002AX02 (P/N 852-071-002) 型電源供應器。

磁條閱讀器連接到電腦時，您仍可以用以下配件為電腦充電：

- DX1 桌面基座
- DX2 雙基座
- DX4 四基座

Instructions pour l'adaptateur à enclenchement (1000AA06) de piste magnétique CN70/CN70e

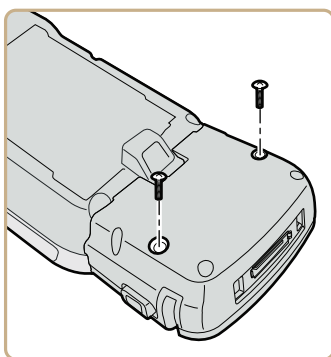
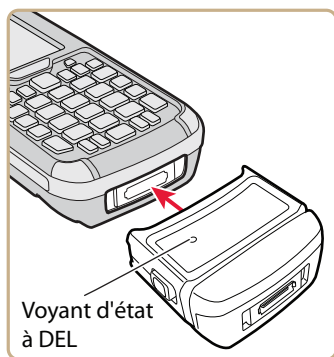
Configuration du port COM

Avant de fixer l'adaptateur pour la première fois, vous devez configurer le port COM.

- 1 Taper **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Communications** > **Serial Port Switch** > sélectionner **COM5 docking**.
- 2 Lorsque l'invite d'enregistrer et de redémarrer apparaît, taper **ok**.
- 3 Taper **OK** pour enregistrer.
- 4 Appuyer sur le bouton **Power**.
- 5 Taper **Reboot**. Le système redémarre automatiquement.

Comment fixer l'adaptateur

Après avoir fixé l'adaptateur, vous avez l'option d'installer l'adaptateur à l'aide des vis fournies.



Remarque : Lorsque le lecteur de piste magnétique est installé la première fois, le voyant à DEL reste allumé de manière constante pendant 3 secondes.

Configuration de l'adaptateur

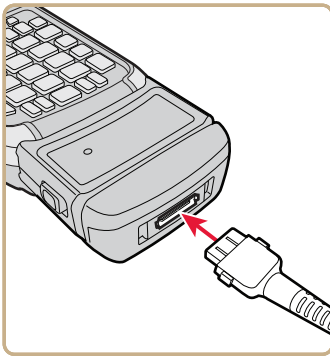
Après avoir fixé l'adaptateur, vous devez activer l'adaptateur.

- 1 Taper **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Data Collection** > **Magstripe reader** > **Enable MSR**.
- 2 Taper **OK**. L'ordinateur est maintenant configuré pour utiliser le lecteur de piste magnétique.

Comprendre le voyant DEL d'état

Taux de clignotement	Description
Allumé de manière constante pendant 3 secondes	Fixé et prêt à utiliser
Clignote toutes les 3 secondes	Inactif
Clignote 4 fois	Lecture de la carte réussie

Mise en charge de l'ordinateur



Pour recharger dans un bureau, utiliser l'alimentation modèle 9001AE02 (N/P 851-094-002). Pour recharger dans un véhicule, utiliser l'alimentation modèle 9002AX02 (N/P 852-071-002).

Lorsque le lecteur de piste magnétique est fixé à l'ordinateur, vous pouvez toujours mettre en charge l'ordinateur en utilisant :

- Socle de bureau DX1
- Socle double DX2
- Socle quadruple DX4

Anleitung für CN70/CN70e Magnetstreifenlesegerät-Ansteckadapter (1000AA06)

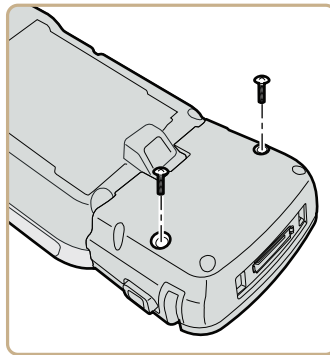
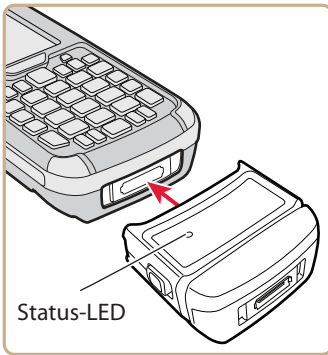
Konfigurieren des COM-Anschlusses

Bevor der Adapter das erste Mal angeschlossen wird, muss der COM-Anschluss konfiguriert werden.

- 1 Tippen Sie auf **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Communications** > **Serial Port Switch** > und wählen Sie **COM5 docking**.
- 2 Tippen Sie bei der Aufforderung zum Speichern und Neustarten auf **ok**.
- 3 Tippen Sie zum Speichern auf **OK**.
- 4 Drücken Sie die Taste **Power**.
- 5 Tippen Sie auf **Reboot**. Der Computer startet systematisch neu.

Anbringen des Adapters

Nach dem Anbringen des Adapters kann dieser mit den mitgelieferten Schrauben installiert werden.



Hinweis: Wenn das Magnetstreifenlesegerät das erste Mal angebracht wird, leuchtet die Status-LED 3 Sekunden lang konstant.

Konfigurieren des Adapters

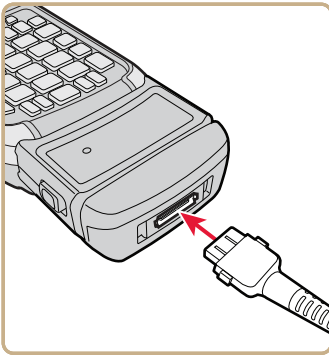
Nach Anbringen des Adapters muss dieser aktiviert werden.

- 1 Tippen Sie auf **Start > Settings > System > Intermec Settings > Data Collection > Magstripe reader > Enable MSR**.
- 2 Tippen Sie auf **OK**. Der Computer ist nun zum Einsatz mit dem Magnetstreifenlesegerät konfiguriert.

Erläuterung der Status-LED

Blinkgeschwindigkeit	Beschreibung
3 Sekunden lang konstant	Angebracht und bereit zur Verwendung
Blinkt einmal alle 3 Sekunden	Wartet
Blinkt 4 Mal	Karte erfolgreich gelesen

Computer wird geladen



Zum Laden in einer Büroumgebung Netzteil-Modell 9001AE02 (Bestellnr. 851-094-002) verwenden. Zum Laden in einem Fahrzeug Netzteil-Modell 9002AX02 (Bestellnr. 852-071-002) verwenden.

Wenn das Magnetstreifenlesegerät an den Computer angeschlossen ist, kann der Computer trotzdem mit folgenden Produkten geladen werden:
DX1 Desktop-Dock
DX2 Doppel-Dock
DX4 Quad-Dock

CN70/CN70e 磁気ストライプ リーダー スナップ・オン (1000AA06) 使用説明書

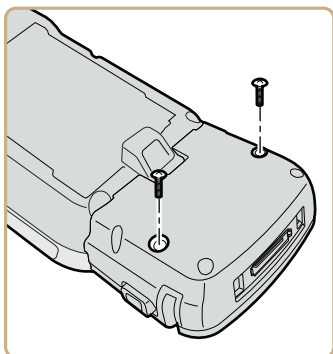
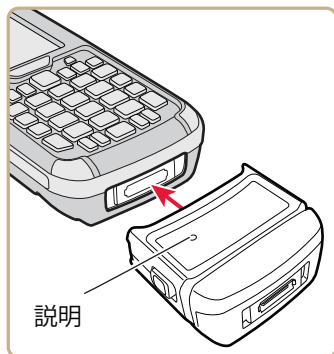
COM ポートの構成

最初に本アダプターを取り付ける前に、本 COM ポートを構成する必要があります。

- 1 Start > Settings > System > Intermec Settings > Communications > Serial Port Switch と続けてタップして、ここで、COM5 docking を選択します。
- 2 Save および Reboot の確認のダイアログで **Ok** をタップします。
- 3 **OK** をタップして保存します。
- 4 **Power** ボタンを押します。
- 5 **Reboot** をタップします。コンピュータがシステム手順に従い再起動します。

本アダプターの取り付け

本アダプターを取り付けた後、付属のネジで本アダプターをインストールするオプションもあります。



メモ：本磁気ストライプリーダーが当初に取り付けられたとき、本ステータス LED が 3 秒間連続点灯します。

本アダプターの構成

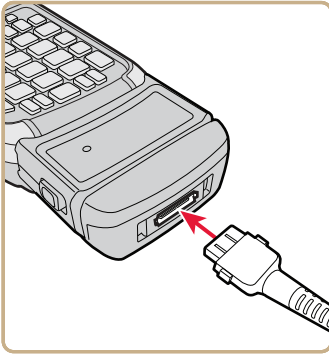
本アダプターを取り付けた後、本アダプターを有効化する必要があります。

- 1 Start > Settings > System > Intermec Settings > Data Collection > Magstripe reader > Enable MSR とタップしていきます。
- 2 OK をタップします。これでコンピュータがこの磁気ストライプリーダー用に構成されました。

ステータス LED の判断方法

明滅レート	説明
3 秒間の連続点灯	取付け済みで使用準備完了
3 秒毎に点滅	待機状態
4 回点滅	カードは正常に読み込まれました y

本コンピューターを充電中です



オフィス環境での充電には、パワーサプライ 9001AE02 型 (P/N 851-094-002) をご使用ください。オフィス環境での充電には、パワーサプライ 9002AX02 型 (P/N 852-071-002) をご使用ください。

本磁気ストライプリーダーがコンピュータに取り付けられている場合でも、本コンピュータは以下を使用して充電することが可能です:

- DX1 デスクトップドック
- DX2 2連装ドック
- DX4 4連装ドック

CN70/CN70e 자기 스트라이프 리더 스냅온 어댑터 (1000AA06) 사용 안내서

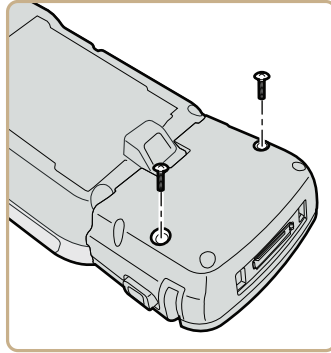
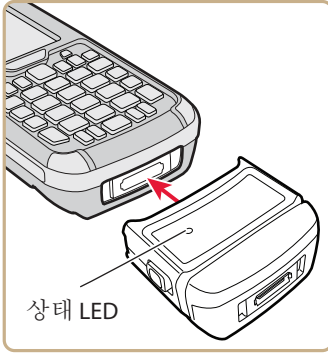
COM 포트 구성

어댑터를 처음 부착하기 전에 COM 포트를 구성해야 합니다 .

- 1 Start 를 누르십시오 > Settings > System > Intermec Settings > Communications > Serial Port Switch > COM5 docking 선택 .
- 2 저장하고 다시 부팅할 것인지 물을 땀 ok 를 누르십시오 .
- 3 OK 를 눌러 저장하십시오 .
- 4 Power 버튼을 누르십시오 .
- 5 Reboot 를 누르십시오 . 컴퓨터가 체계적으로 종료됩니다 .

어댑터 연결

어댑터를 연결한 후, 제공된 나사로 어댑터를 설치할 수도 있습니다.



주의 : 자기스트라이프 리더가 처음 연결되어 있을 경우, 상태 LED 가 3 초 동안 켜집니다.

어댑터 구성

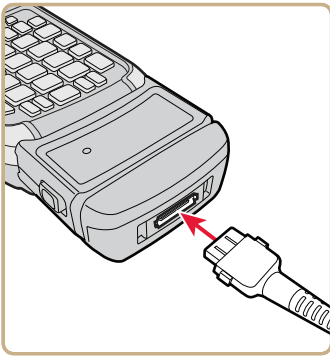
어댑터를 연결한 후, 어댑터를 활성화해야 합니다.

- 1 Start를 누르십시오 > Settings > System > Intermec Settings > Data Collection > Magstripe reader > Enable MSR.
- 2 OK를 누르십시오. 컴퓨터가 이제 자기스트라이프 리더를 사용하도록 설정되었습니다.

상태 LED 이해

깜박거림 비율	설명
3 초 동안 켜짐	연결 및 사용할 준비가 되었습니다
매 3 초에 한 번 깜박임	유휴 상태
4 번 깜박임	카드를 성공적으로 읽었습니다

컴퓨터 충전하기



사무실 환경에서 충전하려면, 전원 공급기 모델 9001AE02 (P/N 851-094-002)을 이용하십시오. 자동차에서 충전하려면, 전원 공급기 모델 9002AX02 (P/N 852-071-002)을 이용하십시오.

자기스트라이프가 컴퓨터에 연결되어도, 사용 중인 컴퓨터를 계속 충전할 수 있습니다:

- DX1 데스크톱 도크
- DX2 듀얼 도크
- DX4 쿼드 도크

Instruções para Adaptador para Leitor de Fita Magnética CN70/CN70e (1000AA06)

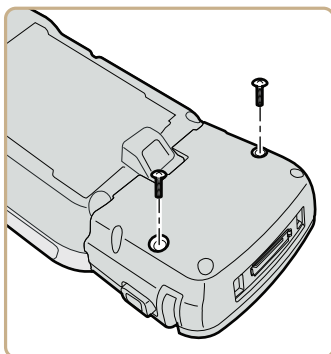
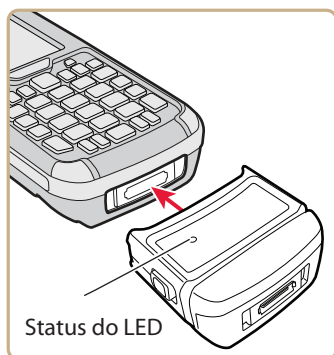
Configuração da porta COM

Antes de conectar o adaptador pela primeira vez, você precisa configurar a porta COM.

- 1 Toque em **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Communications** > **Serial Port Switch** > selecione **COM5 docking**.
- 2 Ao pedir para salvar e reiniciar, toque em **ok**.
- 3 Toque em **OK** para salvar.
- 4 Pressione no botão **Power**.
- 5 Toque em **Reboot**. O computador reinicia sistematicamente.

Conexão ao adaptador

Depois de conectar ao adaptador, você tem a opção de instalar o adaptador com os parafusos fornecidos.



Nota: Quando o leitor de fita magnética estiver inicialmente conectado, o LED de status permanece sólido por três segundos.

Configuração do adaptador

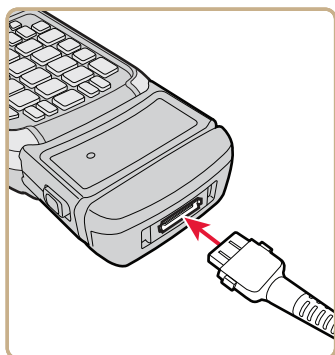
Depois de ter conectado o adaptador, você precisa ativar o adaptador.

- 1 Toque em **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Data Collection** > **Magstripe reader** > **Enable MSR**.
- 2 Toque em **OK**. Agora o computador é configurado para usar o leitor de fita magnética.

Interpretação do LED de status

Frequência de piscadas	Descrição
Sólido para três segundos	Conectado e pronto para uso
Pisca a cada 3 segundos	Inativo
Pisca 4 vezes	Cartão lido com sucesso

Carregando o computador



Para carregar em um ambiente de escritório, use a fonte de alimentação Modelo 9001AE02 (P/N 851-094-002). Para carregar em um veículo, use a fonte de alimentação Modelo 9002AX02 (P/N 852-071-002).

Quando o leitor de fita magnética estiver conectado ao seu computador, também é possível carregar o computador usando:
Acoplador para desktop DX1
Acoplador dual DX2
Acoplador quádruplo DX4

Инструкции к приставному адаптеру (1000AA06) для считывателя магнитных полос CN70/CN70e

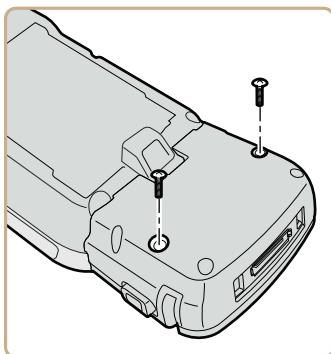
Настройка порта COM

Перед первым подсоединением адаптера вам нужно настроить порт COM.

- 1 Щелкните на **Start > Settings > System > Intermec Settings > Communications > Serial Port Switch** > выберите **COM5 docking**.
- 2 Получив указание сохранить и повторить загрузку, щелкните на **ok**.
- 3 Чтобы сохранить, щелкните на **OK**.
- 4 Нажмите кнопку **Power**.
- 5 Щелкните на **Reboot**. Компьютер систематически перезагружается.

Присоединение адаптера

Присоединив адаптер, вы можете закрепить его предусмотренными для этого винтами.



Примечание. При первоначальном присоединении считывателя магнитных полос светодиод состояния будет непрерывно светиться в течение 3 секунд.

Настройка адаптера

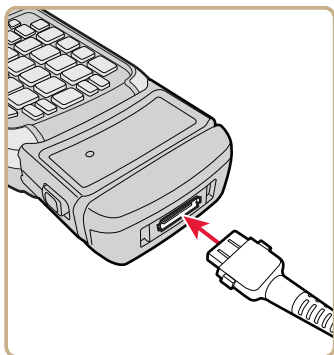
После присоединения адаптера его нужно активировать.

- 1 Щелкните на **Start > Settings > System > Intermec Settings > Data Collection > Magstripe reader > Enable MSR.**
- 2 Щелкните на **ОК.** Компьютер настроен на использование считывателя магнитной полосы.

Что показывает индикатор состояния

Частота вспышек	Описание
Постоянное свечение – 3 секунды	Прикреплен и готов к работе
Вспыхивает раз в 3 секунды	Ожидание
Вспыхивает 4 раза	Карта считана успешно

Зарядка компьютера



Для зарядки в офисе используйте блок питания 9001AE02 (изд. № 851-094-002). Для зарядки в автомобиле используйте блок питания 9002AX02 (изд. № 852-071-002).

Когда к компьютеру присоединен считыватель магнитной полосы, вы можете заряжать компьютер посредством:

настольной стойки DX1
двойной настольной стойки DX2
четырёхгнездовой стойки DX4

Instrucciones de adaptador insertable CN70/ CN70e lector Magstripe (1000AA06)

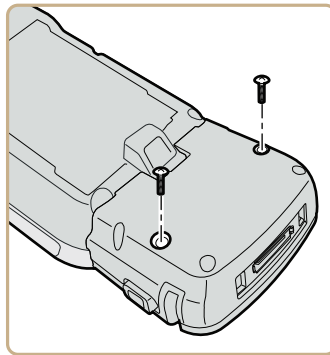
Configurar el puerto COM

Antes de instalar el adaptador por primera vez, debe configurar el puerto COM.

- 1 Toque **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Communications** > **Serial Port Switch** > seleccione **COM5 docking**.
- 2 Cuando se le pida guardar y reiniciar, toque **ok**.
- 3 Toque **OK** para guardar.
- 4 Pulse el botón **Power**.
- 5 Toque **Reboot**. La computadora se reinicia sistemáticamente.

Conectar el adaptador

Después de conectar el adaptador, tiene la opción de instalarlo con los tornillos provistos.



Nota: Cuando se conecta inicialmente el lector magstripe, el indicador LED de estado se ve fijo por 3 segundos.

Configurar el adaptador

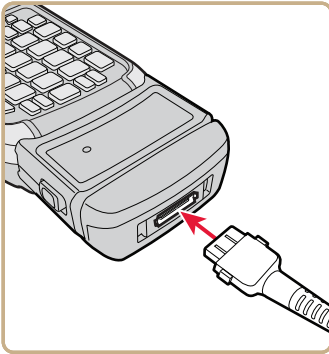
Después de conectar el adaptador, debe activarlo

- 1 Toque **Start** > **Settings** > **System** > **Intermec Settings** > **Data Collection** > **Magstripe reader** > **Enable MSR**.
- 2 Toque **OK**. La computadora ahora está configurada para usar el lector magstripe.

Explicación del indicador LED de estado

Velocidad de parpadeo	Descripción
Fijo durante 3 segundos	Conectado y listo para usar
Parpadea una vez cada 3 segundos	Inactivo
Parpadea 4 veces	La tarjeta se leyó satisfactoriamente

Cargar la computadora



Para cargar en un ambiente de oficina, use la fuente de alimentación Modelo 9001AE02 (P/N 851-094-002). Para cargar en un vehículo, use la fuente de alimentación Modelo 9002AX02 (P/N 852-071-002).

Cuando se conecta el lector magstripe a la computadora, todavía puede cargar la computadora usando el:

Acoplador de escritorio DX1
Acoplador DX2 Dual Dock
Acoplador DX4 Quad Dock

คู่มือการใช้อะแดปเตอร์ที่เสียบต่อเข้ากับเครื่องอ่านแถบแม่เหล็ก รุ่น CN70/CN70e (1000AA06)

การปรับตั้งค่าพอร์ตอนุกรม

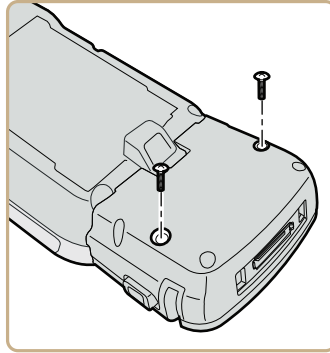
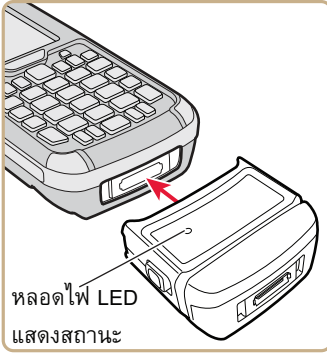
ก่อนที่คุณจะเชื่อมต่ออะแดปเตอร์เป็นครั้งแรก คุณจำเป็นต้องปรับตั้งค่าของพอร์ตอนุกรมก่อน

- 1 สัมผัสที่ **START > SETTINGS > SYSTEM > INTERMEC SETTINGS > COMMUNICATIONS > SERIAL PORT SWITCH > เลือก COM5 DOCKING**
- 2 เมื่อพร้อมที่จะบันทึกและบูตเครื่องอีกครั้งแล้ว ให้สัมผัสที่ **OK**
- 3 สัมผัส **OK** เพื่อบันทึก
- 4 กดปุ่มเปิด-ปิดเครื่อง
- 5 สัมผัสที่ **REBOOT** เครื่องคอมพิวเตอร์จะบูตเครื่องใหม่อย่างเป็นระบบ

การเชื่อมต่ออะแดปเตอร์

หลังจากที่คุณเชื่อมต่ออะแดปเตอร์แล้ว

คุณมีตัวเลือกของการติดตั้งอะแดปเตอร์ด้วยสกรูที่จัดเตรียมไว้ให้



หมายเหตุ: เมื่อเชื่อมต่อเครื่องอ่านแถบแม่เหล็กในช่วงแรก หลอดไฟ LED แสดงสถานะจะสว่างนาน 3 วินาที

การปรับตั้งค่าอะแดปเตอร์

หลังจากที่คุณเชื่อมต่ออะแดปเตอร์แล้ว คุณจำเป็นต้องเปิดใช้งานอะแดปเตอร์

1 สัมผัสที่ **START > SETTINGS > SYSTEM > INTERMEC SETTINGS > DATA COLLECTION > MAGSTRIPE READER > ENABLE MSR**

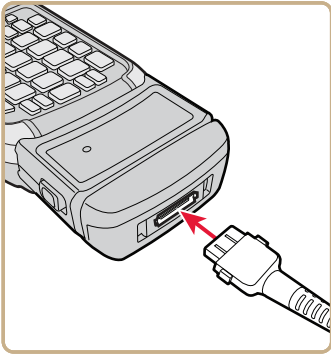
2 สัมผัสที่ **OK**

ขณะนี้เครื่องคอมพิวเตอร์ได้รับการปรับตั้งค่าเพื่อใช้งานเครื่องอ่านแถบแม่เหล็กแล้ว

การเข้าใจหลอดไฟ LED แสดงสถานะ

อัตราการกระพริบ	คำอธิบาย
สว่างนาน 3 วินาที	เชื่อมต่อแล้วและพร้อมสำหรับการใช้งาน
กระพริบหนึ่งครั้งทุก 3 วินาที	สถานะไม่ได้ใช้งาน
กระพริบ 4 ครั้ง	บัตรได้รับการอ่านเรียบร้อยแล้ว

การชาร์จเครื่องคอมพิวเตอร์



ในการชาร์จไฟในสำนักงาน, ต้องใช้แหล่งจ่ายไฟรุ่น 9001AE02 (หมายเลขผลิตภัณฑ์ 851-094-002).
ในการชาร์จไฟภายในรถ, ต้องใช้แหล่งจ่ายไฟรุ่น 9002AX02 (หมายเลขผลิตภัณฑ์ 852-071-002).

เมื่อต่อเครื่องอ่านแถบแม่เหล็กเข้ากับเครื่องคอมพิวเตอร์
คุณยังคงสามารถชาร์จเครื่องคอมพิวเตอร์ได้โดยใช้:

- อุปกรณ์แทนยึดแบบตั้งโต๊ะ DX1
- อุปกรณ์แทนยึดแบบสองช่อง DX2
- อุปกรณ์แทนยึดแบบสี่ช่อง DX4

Where to Find More Information

有关详细信息

有關詳細信息

Où trouver d'autres détails

Verweise zu weiteren Informationen

詳細にわたる情報について

정보를 더 발견하기 위하여 어디에

Onde obter mais informações

Где найти дополнительную информацию

Dónde encontrar más información

จะค้นหาข้อมูลมากยิ่งขึ้นที่ไหน

www.intermec.com

In the U.S.A. and Canada, call **1.800.755.5505**.



Caution: See Compliance Insert for restrictions associated with this product.

注意：有关本产品相关的使用限制，请参阅符合性插页。

警告：請參見規範插頁中有關本產品使用限制方面的說明。

Attention: Consultez la Déclaration de conformité pour les restrictions d'usage associées à ce produit.

Vorsicht: Das Konformitätsblatt führt etwaige Verwendungseinschränkungen für dieses Produkt an.

警告：本製品の使用制限は、適格性に関する折り込みをご参照下さい。

주의：본 제품과 관련된 사용 제한에 대한 자세한 내용은 준수 규정을 참조하십시오.

Cuidado: Consulte as informações sobre as restrições de uso associadas a este produto no encarte sobre conformidade.

Осторожно: Ограничения, связанные с использованием устройства, приведены на вкладыше с требованиями по обеспечению соответствия.

Precaución: Consulte el Inserto de cumplimiento para ver las restricciones de uso asociadas con este producto.

ข้อเตือน ดูการใส่เข้าสำหรับการใช้ข้อจำกัดที่เกี่ยวข้องกับผลิตภัณฑ์นี้.

אזהרה: הוראות השימוש המוגבלות הנוגעות למוצר זה.

This product is protected by one or more patents. 本产品受到一项或多项专利保护。本產品受到一項或多項專利保護。Ce produit est protégé par un brevet ou plus. Dieses Produkt ist durch ein oder mehrere Patente geschützt. 本製品は1件またはそれ以上の特許により保護されています。본 제품은 하나 이상의 특허권에 의해 보호를 받습니다. Este producto está protegido por uma ou mais patentes. Этот продукт защищен одним или несколькими патентами. Este producto está protegido por una o varias patentes. ผลิตภัณฑ์นี้ป้องกันโดยสิทธิบัตรหนึ่งหรือมากกว่า.

Electrical rating. 電子規定値。電流單位。Cote électrique. Stromversorgung. 電流單位。전기 등급. Especificações elétricas. Питание. Calificación eléctrica.

อัตราอิเล็กทรอนิกส์:

=== 4,37/4,8 V 2/1,5 A

Intermec

Worldwide Headquarters
6001 36th Avenue West
Everett, Washington 98203
U.S.A.

tel 425.348.2600

fax 425.355.9551

www.intermec.com

© 2011 Intermec Technologies Corporation. All rights reserved.



CN70/CN70e Magstripe Reader Snap-On Adapter
(1000AA06) Instructions



P/N 943-268-001